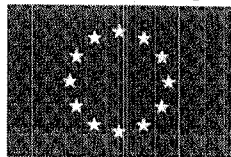
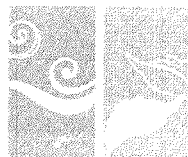


**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

Договор
№ DIR-5113326-C-005-90

Днес, 08.04.2015 г., в гр. Враца, между:

Дирекция на Природен парк „Врачански Балкан“, със седалище и адрес на управление: гр. Враца, п.к. 3000, ул. „Иванка Ботева“ № 1, с Единен идентификационен код (БУЛСТАТ/ЕИК) 121148188, управлявано и представлявано от инж. Николай Петров Ненчев, в качеството му на директор, и Елка Петрова Рангелова – Гл.счетоводител, наричана по-долу за краткост **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от една страна

и

„ИМИ2008“ ЕООД с адрес: гр. Враца, ул. „Никола Симов“ 26, ЕИК/БУЛСТАТ: 200051312 представлявано от Чавдар Иванов, управител и представител, наричан по-долу **„ИЗПЪЛНИТЕЛ“** от друга страна,

на основание чл. 101 „е“ от Закона за обществените поръчки (ЗОП), сключиха настоящия договор за Строително Монтажни Работи (СМР) с предмет: „Редизайн и ремонт на познавателни и туристически маршрути“, по проект № DIR-5113326-10-108 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на Природен Парк „Врачански Балкан“, финансиран с Договор № DIR-5113326-C-005 по ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА „ОКОЛНА СРЕДА 2007 – 2013 г.“, с който страните се споразумяха за следното:

РАЗДЕЛ I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл. 1. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема да извърши работата по редизайн и ремонт на познавателни и туристически маршрути, по проект № DIR-5113326-10-108 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на Природен парк „Врачански Балкан“, финансиран с Договор № DIR-5113326-C-005 по ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА „ОКОЛНА СРЕДА 2007 – 2013 г.“

(2) При изпълнението на договора следва да се спазват изискванията на действащото общинско и национално законодателство и актовете в областта на Структурните фондове на Европейския съюз (ЕС) и правилата на Оперативна програма „Околна Среда 2007 – 2013 г.“ (ОПОС 2007-2013).

(3) С подписването на настоящия договор **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** декларира, че е запознат с действащите правила на Оперативна програма „Околна Среда 2007 – 2013 г.“

РАЗДЕЛ II. ДЕФИНИЦИИ И ТЪЛКУВАНЕ

Чл. 2. Освен когато съдържанието не налага друго, по смисъла на този Договор посочените термини имат следното значение:

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.”**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан”



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

1. „ДБФП” означава Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR-5113326-C-005 за финансиране на Проекта;
2. „Действащо законодателство” означава законите, подзаконовите нормативни актове, както и всякакви указания, ръководства, методики и др. подобни разпоредби, имащи задължителна сила, приети и действащи на територията на Република България и имащи отношение към изпълнението на Договора;
3. „Договор” означава настоящият договор между **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;
4. „Звено/екип за управление на проекта” са лица от администрацията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, отговорни за организацията и управлението на проекта, в съответствие с Договора за безвъзмездна финансова помощ;
5. „Проект/ът” означава посоченият в чл. 1 проект, Оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.”

Чл. 3. (1) Наименованията на разделите са за удобство на препратките и не се взимат предвид при тълкуването на разпоредбите на Договора.

(2) Нищожността на отделни разпоредби от Договора не води до нищожност на целия Договор.

РАЗДЕЛ III. СРОК И МЯСТО ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ДОГОВОРА

Чл. 4. (1) Срокът за изпълнение на договора е до 30.06.2015 г., считано от датата на подписването му.

(2) Мястото на изпълнение на договора е на територията на Природен парк „Врачански Балкан”.

РАЗДЕЛ IV. ЦЕНА И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

Чл 5. (1) За извършване на работата по чл. 1, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** дължи на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** общо възнаграждение, в размер на **44 856.41 (Четиридесет и четири хиляди, осемстотин петдесет и шест лв. и 41 ст.) без ДДС или 53 827, 69 (Петдесет и три хиляди осемстотин двадесет и седем лв и 69 ст.) с ДДС**, съгласно Ценовата оферта на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, представляваща Приложение № 3, неразделна част от договора.

(2) Цената включва всички разходи по качествено изпълнение на поръчката от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

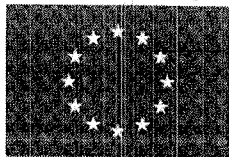
(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ ще извърши плащания в полза на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, както следва:

1. Авансово плащане в размер на 25 % (двадесет и пет процента) от предложената цена по чл. 5, ал. 1 от настоящия договор след сключване на Договора и представена оригинална фактура от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**. Това представлява 11 214.10 лв. без ДДС или 13456.92 лв. с ДДС

2. Междинно плащане в размер на 25 % (двадесет и пет процента) от предложената цена по чл. 5, ал. 1 от настоящия договор след подписване и от двете страни на приемо-предавателен протокол за приемане на работа на стойност минимум 50 % съгласно

О П Е Р А Т И В Н А П Р О Г Р А М А
„О К О Л Н А С Р Е Д А 2 0 0 7 – 2 0 1 3 г.”

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан”



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

представената Ценова оферта (приложение № 3) и представена оригинална фактура от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**. Това представлява 11 214.10 лв. без ДДС или 13456.92 лв. с ДДС

3 Междинно плащане в размер на 25 % (двадесет и пет процента) от предложената цена по чл. 5, ал. 1 от настоящия договор след подписване и от двете страни на приемо-предавателен протокол за приемане на работа на стойност минимум 75 % съгласно представената Ценова оферта (приложение № 3) и представена оригинална фактура от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**. Това представлява 11 214.10 лв. без ДДС или 13456.92 лв. с ДДС

4. Окончателно плащане в размер до 25 % (двадесет и пет процента) от предложената цена по чл. 5, ал. 1 се извършва след приемане с двустранен приемо-предавателен протокол на извършените дейности за качествено изпълнение на договора, съгласно чл. 11 от настоящия договор, и представена фактура от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**. Това представлява 11 214.11 лв. без ДДС или 13456.93 лв. с ДДС

Чл. 6. Всички плащания по договора ще се извършват по банков път.

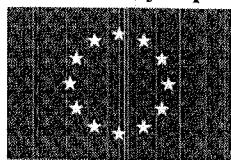
РАЗДЕЛ V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

Чл. 7. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:

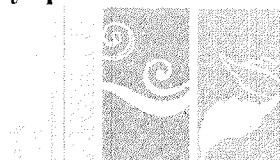
1. незабавно да докладва на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за всички заподозрени и/или доказани случаи на измама или нередност.
2. да изпълни поръчката в съответствие с изискванията посочени в техническата спецификация и Техническата и Ценовата оферта на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ. Приложения № 1, № 2 и № 3 към настоящия договор, както и действащата нормативна уредба в Република България;
3. задължение да информира Бенефициента за възникнали проблеми при изпълнението на договора за обществена поръчка и за предприетите мерки за тяхното разрешаване;
4. при поискване от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, да предоставя писмена информация, съдържаща конкретни етапи на работа по изпълнението на договора;
5. Да спазва изискванията за изпълнение на мерките за информация и публичност, определени в указанията на Възложителя, съобразно предмета на обществената поръчка;
6. Да осигурява достъп за извършване на проверки на място и одити.
7. Да изпълнява мерките и препоръките, съдържащи се в докладите от проверки на място;
8. Да докладва за възникнали нередности;
9. Да възстановява суми по нередности, в случай, че бъдат установени такива с протокол или друг акт на Възложителя, заедно със съответната лихва в размер на основния лихвен процент, валиден към момента на датата на прекратяване на договора и други неправомерно получени средства.
10. Да информира Възложителя за възникнали проблеми при изпълнението на настоящия договор и за предприетите мерки за тяхното разрешаване;

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

11. Да спазва изискванията на европейското и национално законодателството във връзка с предоставянето на безвъзмездната финансова помощ;
12. Да посочва във фактурите, които издава при изпълнение на настоящия договор, наименованието на оперативната програма, номера на Договора за безвъзмездна финансова помощ, както и номера и датата на договора, по който е извършено плащане;
13. Да спазва изискванията за съхранение на документацията, свързана с изпълнението на настоящия договор;
14. Да прилага към всеки от разходооправдателните документи (фактури или документи с еквивалентна доказателствена стойност) документ, удостоверяващ начина на образуване на общата стойност на разходите, предвидени в тези документи, въз основа на посочени от него единични цени и количества;
15. При изпълнение на задълженията си по договора да спазва следните принципи – професионална компетентност, конфиденциалност, почтеност и отговорност;

Чл. 8. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:

1. при качествено, добросъвестно и в срок изпълнение на този договор да получи от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** уговореното възнаграждение, при условията, в размера и сроковете на този договор;
2. да изисква от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** приемането на изпълнената съгласно клаузите на този договор задача;
3. да изисква от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** необходимото съдействие и информация за изпълнение на този договор.

РАЗДЕЛ VI. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ

Чл. 9. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен:

1. Да приеме изпълнението на този договор, съответстващо на изискванията заложи в Техническата спецификация - Приложение №1 към настоящия договор.
2. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да заплати на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** уговореното възнаграждение в размера, сроковете и при условията, предвидени в договора.
3. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да съдейства на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, като предоставя на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** цялата необходима информация за изпълнение на договора.
4. Да упражнява чрез свои представители контрол върху изпълняваните работи, предмет на договора.

Чл. 10. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:

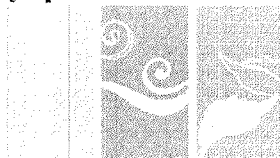
1. Да иска от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** да изпълни възложените дейности по чл. 1, ал. 1 от настоящия договор в уговорените срокове, без недостатъци и отклонение от уговореното в условията на настоящия договор и Техническата спецификация, Приложение №1 към настоящия договор.
2. Да получи точно и качествено изпълнение на предмета на договора;
3. Да получава информация за хода на изпълнението на този договор.

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007 – 2013 г.”**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан”



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

4. Да дава указания на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, чрез упълномощените от него лица, които са задължителни за него, по повод изпълнението на възложените дейности и да изисква тяхното доработване и др. в случаите, когато същите са непълни, не съответстват на изискванията му и не са постигнати резултатите за проследяване на изпълнението.
5. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ не носи отговорност за действията и/или бездействията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, в резултат, на които са настъпили вреди за трети лица при изпълнение на договора.

РАЗДЕЛ VII. РЕД И НАЧИНИ ЗА ПРИЕМАНЕ НА ИЗПЪЛНЕНИЕТО

Чл. 11. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ приема изпълнението по договора със съставянето на двустранен приемо-предавателен протокол, подписан за **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** – от Директор Дирекция на Природен парк „Врачански Балкан”, а за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** – от изпълнителя, лице, представляващо изпълнителя или упълномощено от него лице, както следва:

1. Приема без забележки извършената работа и разпорежда съответното плащане, когато са постигнати качествено и в срок договорените крайни резултати.
2. Отказва приемането на извършеното, когато има несъответствия на изпълнението с уговореното или бъдат констатирани недостатъци, до отстраняването им от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**. Констатираните отклонения и недостатъци се описват в протокола, в който се посочва и подходящ срок за отстраняването им за негова сметка.

Чл. 12. Приемо-предавателният протокол се изготвя от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в два екземпляра.

Чл. 13. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да не приеме извършените дейности по чл. 1, ал. 1 от договора, или на част от тях, ако те не съответстват на неговите изисквания и не могат да бъдат коригирани в съответствие с указанията му и действащите правила на Оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.”, както и да не плати разходи на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по изпълнението на този договор, които са недопустими за финансиране по Европейския фонд за регионално развитие и Оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.”

РАЗДЕЛ VIII. ОТГОВОРНОСТ, САНКЦИИ И НЕУСТОЙКИ

Чл. 14 (1) За неизпълнение на задълженията си по настоящия договор, неизправната страна дължи неустойка в размер на 0.1 % на ден върху стойността на неизпълненото в договорените срокове задължение, но не повече от 10% (десет процента) от стойността на неизпълнението. Неизпълнение е налице и в случаите на чл. 11, т. 2 от договора

(2) При пълно неизпълнение на настоящия договор, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не дължи междинни и окончателно плащане на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да възстанови по сметката на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** усвоения аванс и дължи неустойка в размер на 10 % (десет процента) от стойността на договора. Пълно неизпълнение е налице и когато и в срока по чл. 11, т. 2 **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не отстрани направените от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** забележки.

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.”**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан”



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

(3) При частично неизпълнение или частично некачествено изпълнение (под некачествено изпълнение се има предвид изпълнение, което не е в съответствие с изискванията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** посочени в техническата спецификация към указанията за участие), в случай, че в срока по чл. 11, т. 2 **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не отстрани констатираните от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** забележки, то **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не дължи плащане, в размер, съобразно стойността на неизпълнените или некачествено изпълнените работи. В тези случаи **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** дължи неустойка в размер на 10 % (десет процента) от стойността на неизпълнените или некачествено изпълнените работи.

(4) Всяка страна има право да развали настоящия договор с двуседмично писмено предизвестие при забавено, частично, лошо или пълно неизпълнение на ответната страна и да търси обезщетение за нанесените вреди.

(5) Страната, която е понесла вреди, надвишаващи размера на неустойката, може да търси обезщетение по общия исков ред.

(6) Сумите на неустойките по чл. 14, дължими от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** се прихващат от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** от дължимите суми за окончателно плащане, освен в случаите по ал. 2, когато дължимата неустойка се превежда от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по посочена от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** банкова сметка

Чл. 15. За неизпълнението на други задължения по договора, включително при разпространяване на информация, която се отнася до някоя от страните по договора или е била предоставена във връзка с неговото изпълнение, неизправната страна дължи на изправната неустойка в размер на 0.1 (нула цяло и едно) на сто от цената по договора за всяко констатирано нарушение.

Чл. 16. Субектитеса солидарно отговорни за финансовите задължения на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** – Обединение/ консорциум..... в следствие на реализирана отговорност за неизпълнение на задължения по настоящия договор. *(Текстът се вписва, когато изпълнителят е обединение/ консорциум, като в клаузата се изброяват всички участници в обединението/консорциума).* **НЕПРИЛОЖИМО**

РАЗДЕЛ IX. УСЛОВИЯ ЗА ИЗМЕНЕНИЕ И ПРЕКРАТЯВАНЕ ИЛИ РАЗВАЛЯНЕ НА ДОГОВОРА

Чл. 17. (1) Договорът се прекратява или разваля в следните случаи:

1. по взаимно съгласие между страните, изразено в писмена форма, като страните не си дължат неустойки, но **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** извършените до прекратяването и приети без забележки дейности;
2. Едностранно, с двуседмично писмено предизвестие, ако насрещната страна виновно не изпълнява задълженията си по договора.
3. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може едностранно без предизвестие да прекрати сключения договор, когато възникнат обстоятелства водещи до конфликт на интереси или свързаност на лицата.
4. С извършване на договорената работа;
5. Настоящият договор може да бъде развален по реда на чл. 14, ал. 4 или ако Изпълнителят допусне нередност и/или откаже да възстанови получени суми по настоящия договор, заедно с дължимата лихва в следствие от допуснатата нереност.

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.”**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан”



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

(2) При прекратяване или разваляне на договора, страните задължително уреждат и финансовите си взаимоотношения.

РАЗДЕЛ X. ГАРАНЦИОННИ СРОКОВЕ

Чл. 18. (1) Гаранционните срокове на изпълнените строително-монтажни работи, съоръжения и строителни обекти са 1.5 години.

При поява на дефекти в сроковете на предходната алинея, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ уведомява писмено ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в седемдневен срок от установяването им.

(2) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да отстрани за своя сметка появилите се дефекти в гаранционният срок, в 20-дневен срок от получаването на писменото известие от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, като започне работа не по-късно от 5 дни след получаване на известието.

РАЗДЕЛ XI. НЕПРЕДВИДЕНИ ОБСТОЯТЕЛСТВА

Чл. 19. (1) Страните се освобождават от отговорност за неизпълнение на задълженията си, когато невъзможността за изпълнение се дължи на непредвидено обстоятелство. Никоя от страните не може да се позовава на непредвидено обстоятелство, ако е била в забава и не е информирала другата страна за възникването на непредвиденото обстоятелство.

(2) “Непредвидено обстоятелство” по смисъла на този договор е непредвидено и/или непредотвратимо събитие от извънреден характер, възникнало след сключването на договора.

(3) Страната, засегната от непредвидено обстоятелство, е длъжна да предприеме всички разумни усилия и мерки, за да намали до минимум понесените вреди и загуби, както и да уведоми писмено другата страна незабавно при настъпване на непредвидено обстоятелство.

(4) Докато трае непредвиденото обстоятелство, изпълнението на задължението се спира.

(5) Не може да се позовава на непредвидено обстоятелство онази страна, чиято небрежност или умишлени действия или бездействия са довели до невъзможност за изпълнение на договора.

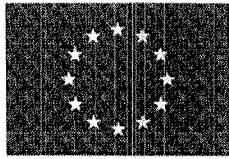
(6) Не представлява “непредвидено обстоятелство” събитие, причинено по небрежност или чрез умишлено действие на някоя от страните или техни представители и/или служители, както и липсата или недостига на парични средства.

РАЗДЕЛ XII. НЕРЕДНОСТИ

Чл. 20. (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да не допуска нередности при изпълнението на договора.

(2) „Нередност е всяко нарушение на разпоредба на правото на Европейския съюз, произтичащо от действие или бездействие на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, което има или би имало като последица нанасяне на вреда на общия бюджет на Европейския съюз, като отчете неоправдан разход в общия бюджет”. Дефиницията е дадена в чл. 106, ал. 1, раздел XVII от Общите условия на Договора за предоставяне на безвъзмездна финансова помощ между Оперативна Програма „Околна среда 2007-2013 г.” и Дирекция на Природен парк Врачански Балкан”

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

(3) В случай на нередност, допусната или извършена от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, той дължи възстановяването на точния размер на причинената вреда.

(4) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да поиска от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** възстановяване на неправомерно получени суми, следствие на допусната нередност. Ако сумите не бъдат възстановени в определения от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** срок, той има право да ги прихване от последващи плащания към **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

РАЗДЕЛ XIII. ОБЩИ РАЗПОРЕДБИ

Чл. 21. За неуредените с този Договор въпроси се прилагат разпоредбите на действащото българско законодателство.

Чл. 22. Всички спорове, породени от този договор ще се решават чрез преговори, а при непостигане на взаимно съгласие - по съдебен ред.

Чл. 23. Всички плащания по договора ще се извършват по банков път.

Чл. 24. (1). Всяко уведомление, молба или съгласие, изисквано или разрешено от този Договор, трябва да бъде направено в писмена форма, всяко такова уведомление, молба или съгласие се счита за направено, когато е предадено лично на упълномощен представител на страната, към която е насочено, или когато е изпратено на съответната страна с препоръчана поща или телефакс, на съответния адрес:

За ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

гр. Враца
ул. „Никола Симов“ 26
Тел: 0882482579
Факс:-----
e-mail:imi2008eood@abv.bg

За ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

гр. Враца, ул. „Иванка Ботева 1, П.К. 241
Тел: 092 5665473
Факс: 092 5665473
e-mail:vratchanskybalkan@abv.bg

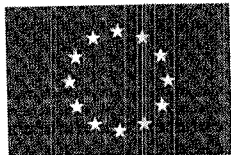
(2) Всяка една от страните може да промени адреса си и лицата за контакт, като предостави на другата страна уведомление за настъпилата промяна, съгласно разпоредбите на този член. Всяко съобщение, изпратено на посочените по-горе адреси преди получаване на уведомление за смяна на адреса се счита за надлежно изпратено и получено.

(3) При промяна на посочената информация по чл. 24, ал. 1 съответната страна е длъжна да уведоми другата в тридневен срок от промяната, в противен случай всички уведомления и писма изпратени на посочения в договора адрес се считат за редовно получени и при неизпълнение в срок на някое от задълженията си страната не може да се позовава на смяната на адрес или факс.

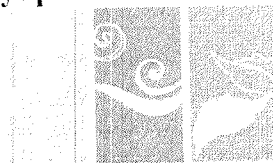
(4) Всички съобщения между страните, свързани с изпълнението на този договор са валидни, ако са направени в писмена форма и са подписани от упълномощените представители на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** или **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.”**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан”



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

(5) За дата на съобщението се смята:

- датата на предаването – при ръчно предаване на съобщението;
- датата на пощенското клеймо на обратната разписка – при изпращане по пощата;
- датата на приемането – при изпращане по телефакс или телекс.

Чл. 25 (1) Във връзка с изпълнението на договора страните се задължават да спазват изискванията за защита на личните данни съобразно разпоредбите на Закона за защита на личните данни.

Настоящият договор се състави и подписа в два еднообразни екземпляра – един за **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и един за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

Приложения:

1. Приложение № 1 – Техническа спецификация;
2. Приложение № 2 – Техническа Оферта на изпълнителя.
3. Приложение № 3 – Ценова оферта на изпълнителя.

ВЪЗЛОЖИТЕЛ:

ИЗПЪЛНИТЕЛ:

ДПП «ВРАЧАНСКИ БАЛКАН» :

инж. Николай Петров Ненчев
Директор на ДПП „Врачански Балкан”

Елка Петрова Рангелова
Гл.счетоводител



**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.”**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан”



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

Образец № 2

До
Дирекция на
Природен парк „Врачански Балкан”
Гр. Враца
ул. „Иванка Ботева” № 1

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

ЗА ИЗБОР НА ИЗПЪЛНИТЕЛ ЧРЕЗ ПУБЛИЧНА ПОКАНА ПО РЕДА НА ГЛАВА 8 „а” ЧЛ. 101А И СЛЕДВ. ОТ ЗОП ЗА СМР С ПРЕДМЕТ: „Редизайн и ремонт на познавателни и туристически маршрути” по проект № DIR-5113326-10-108 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан”, финансиран с Договор № DIR-5113326-C-005 по ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА „ОКОЛНА СРЕДА 2007 – 2013 г.”

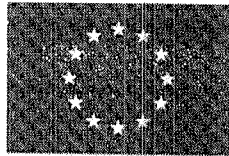
АДМИНИСТРАТИВНИ СВЕДЕНИЯ:	
Наименование на участника Седалище и адрес на управление: • Страна, код, град, община • Квартал, ул., №, • Телефон, факс, • E-mail:	„ИМИ 2008“ ЕООД Враца, 3000 Враца ул. „Никола Симов“ № 26
Единен идентификационен код	200052312
БУЛСТАТ	
Идн. № по ЗДДС	BG 200052312
Банкови сметки Обслужваща банка • Град, клон, офис • Титуляр на сметката • Банкова сметка (IBAN) • Банков код (BIC)	Враца Прокредит Банк Чавдар Иванов BG86PRCB92301022117625 PRCBBGSF
Данни на участника /законния представител/ пълномощника: • Трите имена • Л.к. №, дата, изд. от, ЕГН • Длъжност • Телефон / факс / e-mail:	Чавдар Иванов Иванов л.к 643025381 изд. На 20.09.2011 год. ЕГН 5611261901 Управител 0882482579

1

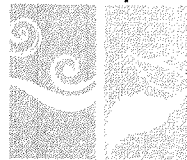
Този документ е създаден в рамките на проект „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан”, който се осъществява с финансовата подкрепа на Европейския фонд за регионално развитие на Европейския съюз и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.”. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от ПП „Врачански Балкан” и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган.

ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

1. Заявяваме, че желаем да участваме в процедура за избор на изпълнител по реда на глава 8 „а“ от ЗОП с горепосочения предмет и сме готови да я изпълним изцяло в съответствие с изискванията на възложителя и при условията, обявени в поканата и приети от нас. Декларираме, че сме запознати с условията в обявената от Вас процедура и изискванията на ЗОП.

2. Ценово предложение за извършване на СМР – предлагаме следната цена за извършване на дейностите, предмет на настоящата поръчка:

Общата цена на нашата оферта възлиза на:

.....44 856.41 лева без включен ДДС

/словом: Четиридесет и четири хиляди осемстотин петдесет и шест лева и 41 стотинки/

Като предлаганата цена без ДДС е формирана по следния начин:

КОЛИЧЕСТВЕНО-СТОЙНОСТНА СМЕТКА ЗА ИЗГРАЖДАНЕ НА
ТУРИСТИЧЕСКИ МАРШРУТ „Горска пътека на приказките“

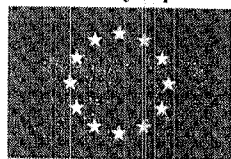
	Вид работа	Мярка	Количество	Ед. цена в лева без вкл. ДДС	Сума в лева без вкл. ДДС
1	Изсичане на издънки за трасе с шир.1 м.	л.м	450	0,91	410,63
2	Косене трасе с ш. 1 м.	л.м	200	0,33	65,70

Този документ е създаден в рамките на проект „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан““, който се осъществява с финансовата подкрепа на Европейския фонд за регионално развитие на Европейския съюз и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от ПП „Врачански балкан“ и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган.

СТРОИТЕЛСТВО - В

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за

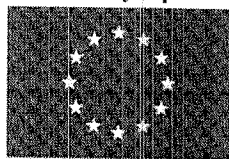


НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

3	Скопаване на скат	л.м	32	3,14	100,45
4	Подравняване на терен	л.м	32	1,38	44,15
5	Направа и монтаж на дървени парпети	л.м	150	10,07	1511,10
6	Ремонт, вкл. подмяна на дървени стъпала	л.м	15	21,32	319,74
7	Импregnация на дървени елементи с инхибитор-двукратно	кг	23	10,22	235,06
8	Изработка и монтаж на кьтове за отдих – маса и 2 бр.пейки - по чертеж	бр.	4.00	255,50	1022,00
9	Ремонт на атракционен модул "Къщичка на Баба Яга:			0,00	0,00
	- ремонт и замяна на подпорни крака	бр.	4.00	65,70	262,80
	- ремонт, вкл. подмяна на дървения по стени	м2	25.00	18,25	456,25
	-ремонт, вкл. подмяна на дървения по покрив	м2	18.00	18,25	328,50
	-ремонт, вкл. подмяна на дървения по стълби	л.м	7.00	18,25	127,75
	- ремонт и възстановка на макет "Баба Яга"	бр.	1.00	365,00	365,00
	- подмяна на информационна табела, 50/70 вкл. предпечат и печат на текст и графики.	бр.	1.00	36,50	36,50
11	Изработка и монтаж на входна и изходна конструкция	бр.	2.00	182,50	365,00
12	Изработка и монтаж на атракционни модули	бр.	5.00	182,50	912,50

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

13	Изработка и монтаж на информационни табла, вкл. предпечат, печат на табели 100/60 - по чертеж	бр.	10,00	277,40	2774,00
14	Изграждане на беседка - по чертеж 2x3	бр.	1,00	1350,00	1350,00
15	Почистване на терена и извозване на отпадъците на 30 км.				250,00
Сума СМР в лева без ДДС					10687,12
20% ДДС					2137,42
Сума СМР в лева с ДДС					12824,55

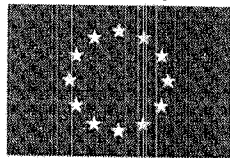
**КОЛИЧЕСТВЕНО-СТОЙНОСТНА СМЕТКА ЗА ИЗГРАЖДАНЕ НА
ТУРИСТИЧЕСКИ МАРШРУТ „Планинарство за начинаещи“**

	Вид работа	Мярка	Количество	Ед. цена в лева без вкл. ДДС	Сума в лева без вкл. ДДС
1	Трасиране на маршрута	л.м	550	0,86	43,13
2	Изсичане на издънки за трасе с шир.1 м.	л.м	550	0,94	515,63
3	Косене трасе с ш. 1 м.	л.м	350	0,34	118,13
4	Скопаване на скат	л.м	20	3,23	64,50

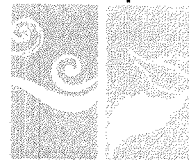
Този документ е създаден в рамките на проект „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“”, който се осъществява с финансовата подкрепа на Европейския фонд за регионално развитие на Европейския съюз и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от ПП „Врачански балкан“ и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган.

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



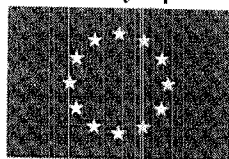
НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

5	Подравняване на терен	л.м	20	1,42	28,35
6	Направа и монтаж на дървени парпети	л.м	8	10,35	82,80
7	Ремонт на дървена стълба	бр	1	112,50	112,50
8	Направа на дървени стъпала	л.м	2	21,90	43,80
9	Импрегнация на дървени елементи с инхибитор-двукратно	кг	8	10,50	84,00
10	Изработка и монтаж на кътове за отдих – маса и 2 бр.пейки - по чертеж	бр.	4,00	262,50	1050,00
11	Монтаж на указателни табели - дървени 50/10 с фрезован текст	бр.	10,00	7,50	75,00
12	Подновяване на зимна маркировка	бр.	15,00	33,00	495,00
13	Ремонтни работи чешма	бр.	1,00	405,00	405,00
14	Изработка и монтаж на информационни табла, вкл. предпечат, печат на табели 100/60 - по чертеж	бр.	10,00	285,00	2850,00
15	Изграждане на беседка - по чертеж 2x3	бр.	1,00	1350,00	1350,00
16	Почистване на терена и извозване на отпадъците на 30 км.				250,00
Сума СМР в лева без ДДС					7567,83
20% ДДС					1513,57
Сума СМР в лева с ДДС					9081,39

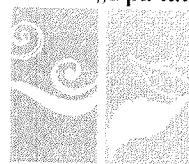
Този документ е създаден в рамките на проект „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан““, който се осъществява с финансовата подкрепа на Европейския фонд за регионално развитие на Европейския съюз и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от ПП „Врачански балкан“ и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган.

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

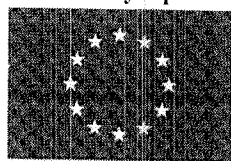
**КОЛИЧЕСТВЕНО-СТОЙНОСТНА СМЕТКА ЗА ИЗГРАЖДАНЕ НА
ПОЗНАВАТЕЛЕН МАРШРУТ „Карст и биологично разнообразие“**

Вид работа	Мярка	К-во	Ед. цена в лева без вкл. ДДС	Сума в лева без вкл. ДДС
1 Почистване на маршрута	л.м	1250	0,34	421,88
2 Изсичане на издънки за трасе с шир.1м.	л.м	430	0,94	403,13
3 Косене трасе с ш. 1 м.	л.м	340	0,34	114,75
4 Скопаване на скат	л.м	90	3,23	290,25
5 Подравняване на терен	л.м	90	1,42	127,58
6 Импрегнация на дървени елементи с инхибитор-двукратно	кг	15	10,50	157,50
7 Изработка и монтаж на кътове за отдиш – маса и 2 бр.пейки - по чертеж	бр.	4,00	262,50	1050,00
8 Монтаж на указателни табели - дървено 50/10 с фрезован текст	бр.	10,00	7,50	75,00
9 Ремонт на информационни табла, вкл. подмяна на табели 60/100 вкл предпечат и печат.	бр.	10,00	150,00	1500,00
10 Почистване на терена и извозване на отпадъците на 30 км.				250,00
Сума СМР в лева без ДДС				4390,08
20% ДДС				878,015
Сума СМР в лева с ДДС				5268,09

Този документ е създаден в рамките на проект „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан““, който се осъществява с финансовата подкрепа на Европейския фонд за регионално развитие на Европейския съюз и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от ПП „Врачански балкан“ и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган.

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

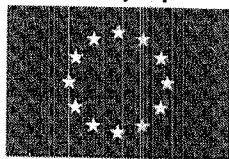
**КОЛИЧЕСТВЕНО-СТОЙНОСТНА СМЕТКА ЗА ИЗГРАЖДАНЕ НА
ПОЗНАВАТЕЛЕН МАРШРУТ „По пътя на ботевата чета“**

Вид работа	Мярка	К-во	Ед. цена в лева без вкл. ДДС	Сума в лева без вкл. ДДС
1 Почистване на маршрута	л.м	1500	0,34	506,25
2 Изсичане на издънки за трасе с шир.1м.	л.м	150	0,94	140,63
3 Косене трасе с ш. 1 м.	л.м	240	0,34	81,00
4 Скопаване на скат	л.м	50	3,23	161,25
5 Подравняване на терен	л.м	80	1,42	113,40
6 Ремонт на дървени парапети	л.м	12	8,70	104,40
7 Ремонт на дървени стъпала	л.м	12	21,76	261,09
8 Импрегнация на дървени елементи с инхибитор-двукратно	кг	8	10,50	84,00
9 Изработка и монтаж на кътове за отдих – маса и 2 бр.лейки -по чертеж	бр.	2,00	262,50	525,00
10 Монтаж на указателни табели 50/10 см - дървени с ферзован текст	бр.	10,00	7,50	75,00
11 Ремонт, на информационни табла, вкл . подмяна на табели 60/100 см	бр.	8,00	150,00	1200,00
12 Изграждане на беседка -2х3 м - по чертеж	бр.	1,00	1350,00	1350,00
13 Почистване на терена и извозване на отпадъците на 30 км.				250,00
Сума СМР в лева без ДДС				4852,02

Този документ е създаден в рамките на проект „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“”, който се осъществява с финансовата подкрепа на Европейския фонд за регионално развитие на Европейския съюз и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от ПП „Врачански балкан“ и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган.

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

20% ДДС	
Сума СМР в лева с ДДС	970,403
	5822,418

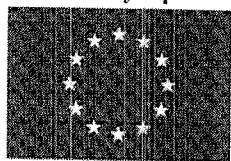
**КОЛИЧЕСТВЕНО-СТОЙНОСТНА СМЕТКА ЗА ИЗГРАЖДАНЕ НА
ТУРИСТИЧЕСКИ МАРШРУТ „Вратцата“**

	Вид работа	Мярка	Количество	Ед. цена в лева без вкл. ДДС	Сума в лева без вкл. ДДС
1	Трасиране на нов участък от маршрута	л.м	120	0,86	103,50
2	Изсичане на издънки за трасе с шир. 1 м.	л.м	120	0,94	112,50
3	Скопаване на скат	л.м	450	3,23	1451,25
4	Подравняване на терен	л.м	450	1,42	637,88
6	Направа и монтаж на дървени парпети	л.м	15	10,35	155,25
7	Укрепване на сипей	л.м	10	6,68	66,75
8	Укрепване на скат с акациев греди -мин. фи 8	л.м	30	4,88	146,25
9	Направа на дървени стъпала	л.м	6	21,90	131,40
10	Импрегнация на дървени елементи с инхибитор-двукратно	кг	18	10,50	189,00

Този документ е създаден в рамките на проект „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан““, който се осъществява с финансовата подкрепа на Европейския фонд за регионално развитие на Европейския съюз и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от ПП „Врачански балкан“ и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган.

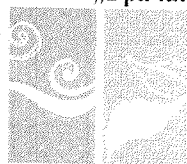
**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!

Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

11	Изграждане на кътове за отдих - маса и 2 бр.пейки -по чертеж	бр.	6,00	262,50	1575,00
12	Монтаж на указателни табели - дървени с ферзован надпис 50/10 см	бр.	10,00	7,50	75,00
13	Ремонт на стари информационни табла - вкл. подмяна на елементи, табели и др.	бр.	10,00	79,50	795,00
14	Изработка и монтаж на информационни табла, вкл. предпечат, печат на табели 100/60 - по чертеж	бр.	2,00	285,00	570,00
15	Почистване на терена и извозване на отпадъците на 30 км.				250,00
Сума СМР в лева без ДДС					6258,78
20% ДДС					1251,76
Сума СМР в лева с ДДС					7510,53

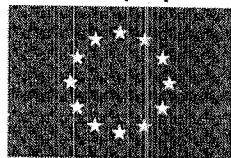
**КОЛИЧЕСТВЕНО-СТОЙНОСТНА СМЕТКА ЗА ИЗГРАЖДАНЕ НА
ПОЗНАВАТЕЛЕН МАРШРУТ „Врачанска екопътека“**

Вид работа	Мярка	К-во	Ед. цена в лева без вкл. ДДС	Сума в лева без вкл. ДДС
1 Почистване на маршрута	л.м	1380	0,45	621,00
2 Изсичане на издънки за трасе с шир.1 м.	л.м	280	1,25	350,00
3 Скопаване на скат	л.м	270	4,30	1161,00
4 Подравняване на терен	л.м	270	1,89	510,30

Този документ е създаден в рамките на проект „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан““, който се осъществява с финансовата подкрепа на Европейския фонд за регионално развитие на Европейския съюз и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от ПП „Врачански балкан“ и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган.

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007 – 2013 г.“**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

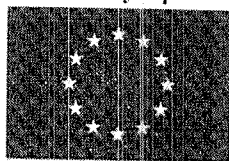
5	Укрепване на сипей	л.м	15	23,60	354,00
6	Укрепване на скат с акациев греди, мин. фи 8	л.м	20	6,50	130,00
7	Направа и монтаж на дървени парпети	л.м	35	11,60	406,00
8	Направа на дървени стъпала	л.м	30	29,01	870,30
9	Импрегнация на дървени елементи с инхибитор-двукратно	кг	32	14,00	448,00
10	Изработка и монтаж на кътове за отдих – маса и 2 бр.пейки - по чертеж	бр.	2,00	300,00	600,00
11	Изработка и монтаж на указателни табели - дървени с фрезован надпис 50/10 см	бр.	10,00	10,00	100,00
12	Изработка и монтаж на информационни табла, вкл. предпечат, печат на табели 100/60 - по чертеж	бр.	2,00	380,00	760,00
13	Изграждане на беседка/навес -2x3 м - по чертеж	бр.	1,00	1750,00	1750,00
14	Ремонт на дървена платформа вкл. подмяна на констуктивни елементи, дъски,парпети и др.	л.м	20,00	18,00	360,00
15	Ремонт на дървени стълби и подмяна с нови	бр.	2,00	240,00	480,00
16	Ремонт и подмяна на дървени стъпала	л.м	15,00	14,00	210,00
17	Ремонт и подмяна на дървени парпети	л.м	55,00	16,00	880,00
18	Ремонт на дървени мостове	бр.	4,00	120,00	480,00
19	Смяна на дървен мост - по чертеж	бр.	1,00	380,00	380,00
20	Почистване на терена и извозване на отпадъците на 30 км.				250,00

Този документ е създаден в рамките на проект „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан““, който се осъществява с финансовата подкрепа на Европейския фонд за регионално развитие на Европейския съюз и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от ПП „Врачански Балкан“ и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган.

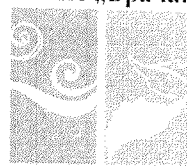
10

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

Сума СМР в лева без ДДС	11100,60
20% ДДС	2220,12
Сума СМР в лева с ДДС	13320,72

В случай, че е налице разлика в сборът между единичните цени и общата цена за изпълнение на поръчката, за верни ще се приемат предложените единични цени.

Декларирам, че настоящото ценово предложение включва всички разходи, свързани с качествено изпълнение на поръчката, командировъчни за персонала на изпълнителя и др.

3. Приемаме да се считаме обвързани от задълженията и условията, поети с офертата, за срок от 90 (деветдесет) дни, считано от крайния срок за подаване на офертите.

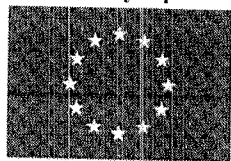
Дата: 29.12.2014 г.

Име и фамилия: _____
Длъжност: _____
Подпис и печат: _____

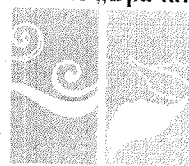


**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

Образец № 1

До
Дирекция на
Природен парк „Врачански Балкан“
Гр. Враца
ул. „Иванка Ботева“ № 1

ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

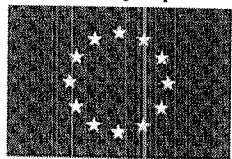
ЗА ИЗБОР НА ИЗПЪЛНИТЕЛ ЧРЕЗ ПУБЛИЧНА ПОКАНА ПО РЕДА НА ГЛАВА 8 „а“ ЧЛ. 101А И СЛЕДВ. ОТ ЗОП ЗА СМР С ПРЕДМЕТ: „Редизайн и ремонт на познавателни и туристически маршрути“, по проект № DIR-5113326-10-108 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“, финансиран с Договор № DIR-5113326-C-005 по ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА „ОКОЛНА СРЕДА 2007 – 2013 г.“

АДМИНИСТРАТИВНИ СВЕДЕНИЯ:	
Наименование на участника Седалище и адрес на управление: • Страна, код, град, община • Квартал, ул., №, • Телефон, факс, • E-mail:	„ИМИ 2008“ ЕООД Враца, 3000 Враца ул. „Никола Симов“ № 26
Единен идентификационен код	200052312
БУЛСТАТ	
Идн. № по ЗДДС	BG 200052312
Банкови сметки Обслужваща банка • Град, клон, офис • Титуляр на сметката • Банкова сметка (IBAN) • Банков код (BIC)	Враца Прокредит Банк Чавдар Иванов BG86PRCB92301022117625 PRCBBGSF
Данни на участника /законния представител/ пълномощника: • Трите имена • Л.к. №, дата, изд. от, ЕГН	Чавдар Иванов Иванов л.к 643025381 изд. На 20.09.2011 год. ЕГН 5611261901

Този документ е създаден в рамките на проект „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан““, който се осъществява с финансовата подкрепа на Европейския фонд за регионално развитие на Европейския съюз и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от ПП „Врачански Балкан“ и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган.

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

• Длъжност • Телефон / факс / e-mail:	Управител 0882482579
---	-------------------------

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

1. Заявяваме, че желаем да участваме в процедура за избор на изпълнител по реда на глава 8 „а“ от ЗОП с горепосочения предмет и сме готови да я изпълним изцяло в съответствие с изискванията на възложителя и при условията, обявени в поканата и приети от нас. Декларираме, че сме запознати с условията в обявената от Вас процедура и изискванията на ЗОП.

2. Предложение за изпълнение на поръчката – В случай, че бъдем избрани за изпълнител ще извършим следното :

Ще се извърши ремонт на 6 бр. познавателни и туристически маршрути, разположени на територията на ПП „Врачански Балкан“, както следва: Туристически маршрут „Горска пътека на приказките“, Туристически маршрут „Планинарство за начинаещи“, Познавателен маршрут „Карст и биологично разнообразие“, Познавателен маршрут „По пътя на ботевата чета“, Туристически маршрут „Вратцата“, Познавателен маршрут „Врачанска екопътека“. Точното място на поставяне на отделните елементи свързани с осъществяване на СМР (беседки, маси, пейки, дървени стъпала и др.) на всеки от обектите ще бъде посочено от възложителя на етап изпълнение.

Конструкцията да бъдат изградени съгласно изискванията на Възложителя - солидно, като изпълнителят се съобрази с изискванията посочени в документацията (чертежи, схеми и др. – приложения към настоящата техническа спецификация).

Всички СМР ще се извършат при стриктно спазване на техническите задания и спецификации, предвидени в настоящите указания за участие, ЗУТ и всички други приложими законови и подзаконови нормативни актове, предписания и стандарти за този вид строителство, включително и тези по безопасност и хигиена на труда, с влагане на материали, механизация, организация на труда, обезпечаващи качествено и в срок изпълнение на строителството, както и ползване на обекта по предназначение.

Изпълнителят е длъжен да извърши доставка и влагане в строителството на необходимите и съответстващи на техническите спецификации строителни продукти.

При реализирането на поръчката ще бъдат спазвани следните изисквания:

1. Дървени елементи и конструкции.

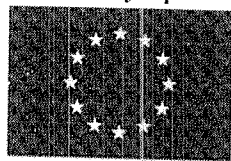
1.1. Видове дървен строителен материал

Дървеният материал ще се произвежда/доставя съгласно изискванията на следните стандарти:

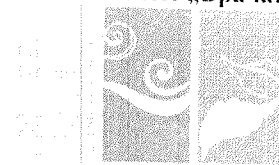
- БДС 427-90/еквивалент - Материали фасонизирани от иглолистни дървени видове - Греди, бичмета, летви и др.
- БДС 17097-85/ /еквивалент - Дъски от иглолистни дървени видове

ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

- БДС 384-76/ /еквивалент - Шперплат

1.2. Изискване към обработката на дървесината:

Използваната дървесина за направата на съоръжения от дърво на територията на Природен парк „Врачански Балкан“ е същата да бъде импрегнирана в случаите на контакт с атмосферни условия.

Дървесината преди импрегниране ще бъде с влажност до 25%.

Дървесината не трябва да бъде заразена с плесени или гъби преди импрегниране.

Консервантът ще отговаря на всички изисквания, касаещи екология, здраве и безопасност.

На импрегниране ще се подлагат само окончателно изработени и подготвени за монтиране дървени елементи. В случаите на дообработка на място на детайли - зарезки, снаждания, възлови и други съединения е необходимо те да бъдат дообработени с импрегнант на място.

Огнезащитната обработка на дървените носещи конструкции ще се свежда предимно до конструктивни мерки, а в някои случаи се прилагат и химически средства.

Във всички случаи при работа с импрегниращи и противозапалителни химически материали трябва да се спазват указанията за охрана на труда.

Видът, качеството на материала, размерът и броят на разните видове съединителни средства са указани в работните чертежи.

Одобрение на материалите - Всички материали ще отговарят на българските стандарти или еквивалент на Европейското законодателство и европейските стандарти.

След приключване на строително-монтажните работи /СМР/ и преди организиране на процедурата за установяване годността на СМР, строителната площадка трябва да бъде изчистена и околното пространство - възстановено.

Забележка:

Участниците описват подробно дейностите, които ще осъществят във връзка с изпълнение на поръчката.

3. Ако бъдем избрани за изпълнител, поемаме ангажимент да изпълним дейностите, предмет на настоящата поръчка в срок до 30.06.2015 г.

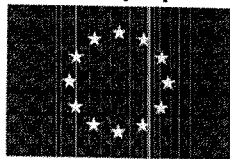
4. Предлагаме следните гаранционни срокове по видове работи (*попълват се от участника*):

№	Вид на дейността	Срок в години
1	Туристически маршрут „Горска пътека на приказките“	1.5
2	Туристически маршрут „Планинарство за начинаещи“	1.5
3	Познавателен маршрут „Карст и биологично разнообразие“	1.5
4	Познавателен маршрут „По пътя на ботевата чета“	1.5
5	Туристически маршрут „Вратцата“	1.5

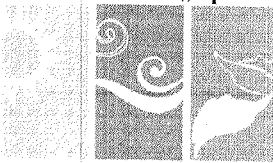
Този документ е създаден в рамките на проект „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан““, който се осъществява с финансовата подкрепа на Европейския фонд за регионално развитие на Европейския съюз и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от ПП „Врачански балкан“ и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган.

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“**

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

6	Познавателен маршрут „Врачанска екопътека“	1,5
---	--	-----

5. Декларираме, че при изпълнение на поръчката ~~ще ползваме~~ / няма да ползваме (ненужното се зачертава) подизпълнители:

Подизпълнител избройте имената и адресите на подизпълнителите	Видове работи, които ще изпълнява посочете кои дейности от общата поръчка ще изпълнява	Дял в проценти (%) от общата стойност на обекта на поръчка, който ще бъде изпълнен от подизпълнителя

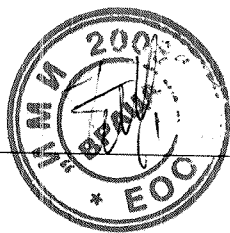
**Таблицата се попълва само в случай, че участникът ще ползва подизпълнители.*

6. В случай, че бъдем определени за изпълнител при сключване на договора ще представим документи, издадени от компетентен орган, за удостоверяване липсата на обстоятелствата по чл. 47, ал. 1, т. 1 и декларации за липсата на обстоятелствата по чл. 47, ал. 5 от ЗОП, както и декларация **относно липсата на обстоятелствата по чл. 3, т. 8 / наличието на обстоятелствата по чл. 4 (ненужното се зачертава)** от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, свързаните с тях лица и техните действителни собственици.

Приложение:

1. Списък (свободен формат на текстово оформяне) на изпълненото строителство през последните 5 години, считано от датата на подаване на офертата, сходно с предмета на поръчката - съгласно изискванията посочени в указанията за участие в публичната покана.

Дата: 29.12.2014 г.

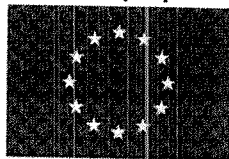


Име и фамилия: Чавдар Иванов
Длъжност: Управител

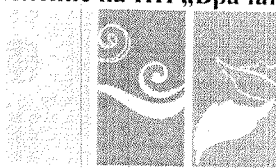
Подпис и печат: _____

ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
„ОКОЛНА СРЕДА 2007–2013 г.“

Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR - 5113326-C-005 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на ПП „Врачански Балкан“



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
Инвестираме във вашето бъдеще!



Решения за



НАЦИОНАЛНА
СТРАТЕГИЧЕСКА
РЕФЕРЕНТНА РАМКА
2007-2013

СПИСЪК НА ИЗПЪЛНЕНО СМР ПРЕЗ ПОСЛЕДНИТЕ 5 ГОДИНИ,
СХОДЕН НА ПРЕДМЕТА НА ПОРЪЧКАТА

1. „Изграждане на туристически маршрут Свражен - Старо село – 24 961.20 лв. с ДДС 2013 год.;
2. „Изграждане на Туристически маршрут „Белоглавия лешояд в Природен парк „Врачански Балкан“ – 20 554.80 лв. с ДДС – 2013 год.